

PATRONAT HONOROWY / EHRENSCHIRMHERRSCHAFT



MINISTERSTWO
INFRASTRUKTURY I ROZWOJU



Szkoła Prawa Niemieckiego
Wydział Prawa i Administracji
Uniwersytet Warszawski
www.spn.wpia.uw.edu.pl

DEUTSCHE STIFTUNG FÜR
INTERNATIONALE RECHTLICHE
ZUSAMMENARBEIT E.V.



ŻYCZLIWE WSPARCIE / FREUNDLICHE UNTERSTÜTZUNG



DENTONS



NOWAKOWSKI I WSPÓLNICY

DAAD

WSPÓŁPRACA /
ZUSAMMENARBEIT

*Program dla Absolwentów
Szkół Prawa Niemieckiego*



*Alumniprogramm
der Deutschen Rechtsschulen*

PROBLEMY NIEMIECKIEGO I POLSKIEGO PRAWA ZAMÓWIEŃ PUBLICZNYCH

Polsko-niemiecka konferencja naukowa
pod honorowym patronatem
Ministra Infrastruktury i Rozwoju

FRAGEN DES DEUTSCHEN UND POLNISCHEN VERGABERECHTS

Deutsch-polnische wissenschaftliche Konferenz
unter der Ehreuschirmherrschaft des
Ministers für Infrastruktur und Entwicklung

**Zaproszenie
Einladung**

SZKOŁA PRAWA NIEMIECKIEGO
PRZY
WYDZIALE PRAWA I ADMINISTRACJI UNIWERSYTETU WARSZAWSKIEGO
oraz
NIEMIECKA FUNDACJA MIĘDZYKRAJOWEJ WSPÓŁPRACY PRAWNEJ

zapraszają na
polsko-niemiecką konferencję naukową

PROBLEMY NIEMIECKIEGO I POLSKIEGO PRAWA ZAMÓWIEŃ PUBLICZNYCH

Data i miejsce: 4 kwietnia 2014 r., BUW, ul. Dobra 56/66, sala 256

RSVP: do 31 marca spn.wpia@uw.edu.pl

~~~~~

DEUTSCHE RECHTSSCHULE  
AN DER  
FAKULTÄT FÜR RECHT UND VERWALTUNG UNIVERSITÄT WARSCHAU  
UND  
DEUTSCHE STIFTUNG FÜR INTERNATIONALE  
RECHTLICHE ZUSAMMENARBEIT

geben sich die Ehre zur deutsch-polnischen  
wissenschaftlichen Konferenz

## FRAGEN DES DEUTSCHEN UND POLNISCHEN VERGABERECHTS

am 4. April 2014  
in der Universitätsbibliothek, Dobra Str. 56/66, Saal 256,

einzuladen

**RSVP: bis zum 31. März [spn.wpia@uw.edu.pl](mailto:spn.wpia@uw.edu.pl)**

*Zapewniamy tłumaczenie simultaneousne.*

*Die Konferenz wird simultan gedolmetscht*

## PROGRAM KONFERENCJI

## PROGRAMM DER KONFERENZ

Część 1/ I. Teil 10:00 – 11:30

Teoretyczne i praktyczne problemy w obszarze niemieckiego i polskiego prawa zamówień publicznych

*Rechtliche und praktische Probleme im deutschen und polnischen Vergaberecht*

1. **Hans-Werner Behrens**, Przewodniczący 1. Izby ds. Zamówień Publicznych

Federalnego Urzędu Kartelowego (*Vorsitzender der 1. VergabeKammer, Bundeskartellamt*):

Problemy niemieckiego prawa zamówień publicznych / *Probleme des deutschen Vergaberechts*

2. **Prof. dr hab. Andrzej Wach**, Uniwersytet Warszawski (*Universität Warschau*):

Problemy polskiego prawa zamówień publicznych / *Probleme des polnischen Vergaberechts*

11:30-12:00 Przerwa na kawę / *Kaffeepause*

**Panel II: 12:00-13:30**

Postępowanie w sprawach z zakresu zamówień publicznych i ochrona prawna  
*Vergabeverfahren und Rechtsschutz*

1. **Prof. Klaus Ferdinand Gärditz**, Uniwersytet w Bonn (*Universität Bonn*):

Niemieckie postępowanie i ochrona prawna w sprawach z zakresu zamówień publicznych

*Deutsches Vergabeverfahren und Rechtsschutz im Bereich des Vergaberechts*

2. **Mec. Aldona Kowalczyk**, Kancelaria Salans FMC SNR Denton Oleszczuk sp. k.

(*Rechtsanwalt*):

Specyfika polskiego postępowania odwoławczego w zamówieniach publicznych – problemy i wyzwania

*Die Eigenart des polnischen Widerspruchsverfahrens im Vergaberecht - Fragestellungen und Herausforderungen*

3. **Mec. Marek Furtek**, Kancelaria FKA Furtek Komosa Aleksandrowicz Sp.k.

(*Rechtsanwalt*):

Alternatywne metody rozstrzygania sporów dotyczących zamówień publicznych

*Alternative Streitbeilegungsmethoden im Bereich des Vergaberechts*

13:30-14:30 Przerwa obiadowa/ *Lunch*

**Panel III: 14:30-16:00**

Zamówienia publiczne z perspektywy przedsiębiorców

*Die Sicht der Unternehmen*

1. **Adw. Dr. Matthias Ganske**, Kancelaria Redeker Sellner Dahs, Bonn (*Rechtsanwalt*):

Problemy niemieckiego prawa zamówień publicznych z perspektywy przedsiębiorców

*Probleme des deutschen Vergaberechts aus der Sicht der Unternehmen*

2. **Adw. dr Damian Szczepański**, Kancelaria Adwokacka Szczepańscy (*Rechtsanwalt*):

Zasada swobody umów i jej ograniczenia w polskim prawie zamówień publicznych

*Vertragsfreiheit und ihre Schranken im polnischen Vergaberecht*

3. **Adw. Andrzej Wesołek**, Kancelaria Nowakowski i Wspólnicy (*Rechtsanwalt*):

Przedmiot zamówienia publicznego w kolejnictwie - kontrowersje i konflikty

*Der Gegenstand der Vergabe im Bereich des Eisenbahnwesens - Kontroversen und Konflikte*